

RECURSOS DE CRISIS Y EMERGENCIA

- A Safe Place Family Justice Center/
Clackamas Women's Services
Centro de recursos para violencia domestica incluye
servicios, refugio, y otros apoyos
..... (503) 655-8600
- Línea de crisis sobre violencia doméstica
..... (503) 654-2288
- Adult Protective Services, State of Oregon, DHS
..... (971) 673-6655
Servicios de protección para personas de edad avanzada y personas
con discapacidad
- Alcohol & Drug Helpline
Línea de ayuda para personas con problemas de drogas o
alcohol
..... (800) 923-4357
- Clackamas Mental Health Center (503) 655-8585
Línea de crisis para la salud mental las 24 horas
..... (888) 414-1553
- Child Protective Services, State of Oregon, DHS
Reporte de abuso y negligencia de niños las 24 horas
..... (971) 673-7112
- Developmental Disability Protective Services
Reporte sobre abuso y negligencia en relación con los adultos con
discapacidades de desarrollo
..... (503) 557-2874
- District Attorney Victim Assistance Division
Asistencia las 24 horas en ayuda para víctimas del crimen y violencia
doméstica, y apoyando con órdenes de restricción
..... (503) 655-8616
- Mental Health Protective Services (503) 650-3000
Reporte de abuso en adultos con diagnóstico de salud
mental
- Military Helpline (888) 457-4838
- Suicide Lifeline/Lines for Life (800) 273-8255
- Trans Lifeline (877) 565-8860

RECURSOS/SERVICIOS BASICOS

- General Information and Referral.....211
Información sobre recursos en la comunidad, incluyendo
información sobre comida
- Clackamas County Social Services
..... TTY (503) 650-5646 (503) 655-8640
- Community Services Center
Servicios para personas de bajo ingresos o sin hogar
Canby Center (503) 266-2920
Clackamas Service Center..... (503) 771-7914
Estacada Area Food Bank (503) 630-2888
Father's Heart Street Ministry (503) 722-9780
Molalla Service Center (503) 829-5561
Sandy Community Action (503) 668-4746
Wilsonville Community Sharing..... (503) 682-6939
- Utility Support Program (503) 650-5640
Asistencia con pagos de energía eléctrica/servicios del hogar
- Gleaners of Clackamas County (503) 655-8740
Asistencia de comida y ropa
- Love INC/Bridge of Hope (503) 650-0153
Una red de iglesias por medio de voluntarios que apoyan a
personas que necesitan ayuda en el condado de Clackamas
- Self Sufficiency Centers, State of Oregon, DHS
TANF, SNAP/Estampillas de comida y asistencia de cuidado
de niños
Oficina de North Clackamas (503) 731-3400
Oficina de Oregon City (971) 673-7300
- St. Vincent de Paul Social Services
Emergency Services (503) 235-8431
Servicios de emergencia-comida-renta-electricidad.
- Veterans Service Office..... (503) 650-5631

RECURSOS DE LGBTQ

- The Living Room (503) 901-5971
Apoyo y servicios para jóvenes
- Q Center (503) 234-7837
- SAGE (503) 228-4391
Abogacia y servicios para adultos mayores
- The Trevor Project (866) 488-7386
- Trans Lifeline..... (877) 565-8860

RECURSOS DE VIVIENDA

- Community Development Division (503) 655-8591
Programas de subvenciones y préstamos para la reparación y
accesibilidad de viviendas
- Coordinated Housing Access (503) 655-8575
Recursos y resolución de problemas para personas sin hogar o
en crisis de vivienda
- Foreclosure Línea de ayuda Legal Aid
..... (503) 227-0198
- Housing Authority (503) 655-8267
- Housing Rights and Resources Program
..... (503) 650-5750
Información y servicios contra discriminación de viviendas/o
si hay problemas entre dueños e inquilinos de viviendas.
- Rent Well (503) 650-5647
Entrenamiento de capacitación y preparación para superar
las barreras para aplicar/vivir en viviendas
- Weatherization..... (503) 650-3338

RECURSOS DE SALUD

- Clackamas County Health Centers
Medical and Dental Services..... (503) 655-8471
Oregon City, Sunnyside, Gladstone y Sandy
Behavioral Health Services (503) 655-8401
Servicios de salud mental y adicciones de
Oregon City y Sandy
- Clackamas Volunteers in Medicine (503) 722-4400
Servicios médicos para adultos sin seguro de salud
- Oregon Health Plan Enrollment Assistance
..... (503) 655-8336
- Clackamas Community College (503) 594-6001
Clases, carreras, y servicios de búsqueda de trabajo
- Clackamas Educational Service District (ESD)
..... (503) 675-4000
Educación en el hogar, educación especial y para
inmigrantes, programas para la primera infancia, incluyendo
Head Start y Preescolar.
- Clackamas Works (IRCO) (971) 271-6467
Programa de capacitación y colocación laboral para
personas que Ingles es su segundo Idioma
- Employment and Training..... (503) 655-8840
- Employment Department, State of Oregon
Worksource (servicios de búsqueda de trabajos)(971) 673-
6400
Unemployment Claims (Reclamos para aplicar por
beneficios de desempleo)
..... (503) 292-2057
- Head Start Preschool Children's Commission (503) 675-
4565
- Vocational Rehabilitation, State of Oregon, DHS
Servicios de empleo (971) 673-6130

YOUTH & FAMILY RESOURCES

- Child Welfare, State of Oregon, DHS. (971) 673-7200
Servicios y apoyo de adopción, cuidado temporal de niños
en el hogar
- Child Care Resource and Referral211
Información y ayuda con la búsqueda de proveedores del
cuidado de niños
- Healthy Families (503) 546-6533
Servicios de apoyo gratis para familias de bebés recién
nacidos, jóvenes que son padres, y personas embarazadas
o familias que tienen WIC, OHP o SNAP/Estampillas de
Comida
- WIC Program..... (503) 655-8476
Educación sobre nutrición y salud para familias con niños menores de
5 años, con bajo ingresos y para personas embarazadas, dando
pecho, o que tienen bebés recién nacidas

OLDER ADULT AND DISABILITY SERVICES

- Adult and Community Centers
Canby Adult Center (503) 266-2970
Estacada Community Center (503) 630-7454
Gladstone Senior Center (503) 655-7701
Hoodland Senior Center (503) 622-3331
Lake Oswego Adult Community Center)
..... (503) 635-3758
Milwaukie Center (503) 653-8100
Molalla Adult Community Center .. (503) 829-4214
Pioneer Community Center (503) 657-8287
Sandy Center (503) 668-5569
West Linn Adult Community Center (503) 557-4704
Wilsonville Community Center (503) 682-3727
- Aging and People with Disabilities, State of Oregon, DHS
Medicaid, SNAP/Food Stamps/Programas para el cuidado de largo
plazo, estampillas de comida, el medical y otros
servicios para personas de edad avanzada y personas
discapacitadas
Canby Branch (971) 673-8900
Estacada Branch (971) 673-7070
Milwaukie Branch..... (971) 673-6600
Oregon City Branch (971) 673-7600
Adult Foster Care Home Licensing
..... (971) 673-6604
Mantiene una lista de hogares para cuidado de adultos.
Oregon One Eligibility (para aplicar para beneficios)
..... (800) 699-9075
Homecare Worker Line..... (971) 673-7634
- Developmental Disabilities Program
Intake Line (503) 557-2824
- Family Caregiver Support Program (503) 650-5622
- Independent Living Resources (503) 232-7411
Información servicios, y abogacia sobre discapacidad
- Money Management Program (503) 650-5623
- Oregon Project Independence (OPI) .. (503) 650-5769
Programa de cuidado en el hogar
- Senior Citizens Council (503) 657-1366
Servicios de Tutela y Custodia
- Senior Companion Program (503) 655-8875
Servicios de acompañamiento en casa para adultos mayores
- Senior Health Insurance Benefits Assistance
(SHIBA)/Prescription Drug Assistance Helpline
..... (503) 655-8269
Información sobre Medicare y asistencia de recetas medicas
- Senior Loneliness Line (503) 200-1633
- Social Security/Medicare 1-800-772-1213
Pagos de Seguro Social y SSI para las personas discapacitadas o de
edad avanzada, e información sobre los servicios de Medicare
- TriMet Lift..... (503) 962-8000
Transporte para personas que no pueden usar
transportación publico debido a alguna condición
deshabilitado
- Transportation Reaching People (503) 655-8208
Transporte por medio de voluntarios para personas
discapacitadas o de edad avanzada, y transporte de sillas
de ruedas
- Volunteer Connection (503) 650-5796

SERVICIOS LEGAL

- Clackamas County Circuit Court
..... (503) 655-8447 extensión #1
Tribunal de tráfico/Contabilidad (503) 655-8453
- Clackamas County Resolution Services
..... (503) 655-8415
Mediación y educación legal de la comunidad y familia
- Legal Aid Services of Oregon (503) 224-4086
Información y ayuda legal en casos civiles para personas de bajos
ingresos (no se aceptan casos criminales o casos de tráfico)
Child Support Helpline..... 1-800-383-1222
- Oregon State Bar Association (503) 684-3763
Servicio de recomendación de abogados: programa de
servicios legales de costo reducido para personas de bajos
ingresos

PARA MAS INFORMACION DEL CONDADO DE CLACKAMAS visite: www.clackamas.us

PARA MAS INFORMACION DE RECURSOS EN LA COMUNIDAD marque 211 o visite al sitio web: www.211info.org

PARA INFORMACION ADICIONAL DE RECURSOS COMUNITARIOS PARA ADULTOS MAYORES DE EDAD Y PERSONAS CON

DISCAPACIDADES marque el (503) 650-5622 o 1-855-673-2372 o visite al sitio web: www.adrcforegon.org

PARA LAS VERSIONES ACTUALES DE ESTE DOCUMENTO EN INGLES, ESPANOL, Y RUSO

Visite al sitio web: <http://www.clackamas.us/h3s/resources.html>